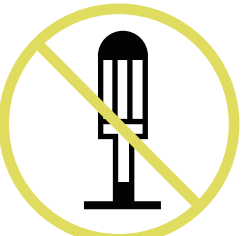


尺寸:105x134mm

西班牙

德语

|                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div>AC ADAPTER</div> <div>User Manual</div> | <div>Lea atentamente la información de seguridad antes de instalar este producto.</div> <div>No retire la cubierta de la fuente de alimentación ni ninguna pieza adherida a la etiqueta anterior.</div> <div></div> <div>Existen voltajes, corrientes y niveles de energía peligrosos en cualquier componente etiquetado con esta etiqueta. No hay piezas reparables en estos componentes. Si sospecha que un componente está defectuoso, comuníquese con el soporte técnico.</div> <div>Cómo utilizar el adaptador para portátil:</div> <div>1.Cuando utilice este producto, confirme correctamente el indicador del conector de carga para garantizar que los productos hayan funcionado correctamente.</div> <div>2.Lea atentamente el manual del producto antes de usar el adaptador para computadora portátil y confirme si la apariencia del producto está dañada.</div> <div>3.Confirme que el voltaje de entrada, el voltaje de salida y la potencia de salida coinciden con su adaptador original antes de usar el nuevo adaptador.</div> <div>4.Para el medio ambiente;Temperatura de funcionamiento:32 °F,104 °F,tempera-</div> <div>1</div> | <div>tura de almacenamiento: -40 °F-158 °F.No toque el líquido.</div> <div>5.Por primera vez, utilice el conector de CA para acceder a la alimentación y luego utilice el conector de CC para acceder al conector del portátil.</div> <div>El mantenimiento gratuito no está disponible cuando el producto se encuentre en la siguiente situación:</div> <div>1.No puedo proporcionar el registro de compra ni el número de pedido de este producto.</div> <div>2.El producto excede el límite de tiempo de uso o el cliente no tiene un entorno de trabajo informático según el manual de instrucciones,mantenga o productos de almacenamiento,causados por fallas y daños. Los clientes pueden elegir servicios de mantenimiento pagos.</div> <div>3.Después de la compra, el daño del producto debido a una caída, al agua o al almacenamiento inadecuado causó daños.</div> <div>4.Debido a daños provocados por el hombre o desastres naturales irresistibles, el voltaje anormal y otros factores externos causaron la falla.</div> <div>Reparar en punto de autorización de reparación no designado.La transformación, el desmontaje y la limpieza de los productos causaron daños.</div> <div>ADVERTENCIA:El uso de la punta de alimentación incorrecta puede dañar su dispositivo electrónico o provocar un mal funcionamiento.</div> <div>1.Para evitar riesgos eléctricos, asegúrese de desconectar el adaptador de su fuente de alimentación externa antes de conectar la punta de alimentación.</div> <div>2.Sólo para uso en interiores. Evite la exposición a fuentes de calor externas:luz solar directa y prolongada,polvo,productos químicos corrosivos,y humedad.</div> <div>3.Es normal que los adaptadores de corriente se calienten durante el uso.Evite</div> <div>2</div> | <div>tocar el dispositivo durante el uso.Evite colocarlo bajo la luz solar directa o cerca de materiales sensibles al calor.</div> <div>4.No deje caer ni someta el adaptador de corriente del portátil a golpes excesivos.</div> <div>5.No coloque nada encima del adaptador de corriente de la computadora portátil.</div> <div>6.No intente reparar ni desmontar la unidad. El usuario no puede reparar la unidad. Intentar desmontar o reparar la unidad puede provocar riesgos eléctricos, incluida la muerte por exposición a alto voltaje. Si tiene problemas con la unidad,suspenda su uso y contáctenos para obtener ayuda.</div> <div>Solución de problemas</div> <div>Si su dispositivo no se carga ni funciona correctamente,siga los siguientes pasos:</div> <div>1.Desconecte el adaptador de corriente del portátil de su fuente de alimentación.</div> <div>2.Verifique que se haya instalado la punta de alimentación correcta comprobando la alimentación.</div> <div>Lista de compatibilidad de puntas. NUNCA fuerce una punta de alimentación en un dispositivo electrónico.</div> <div>3.Vuelva a conectar el adaptador de corriente de la computadora portátil.Compruebe que todas las conexiones estén seguras.</div> <div>4.Conecte la punta de alimentación correcta a su dispositivo electrónico.El dispositivo debe comenzar a cargarse independientemente de si está encendido o no.</div> <div>5.Tenga en cuenta que si el LED indicador de alimentación verde no se enciende,es posible que simplemente se haya quemado.</div> <div>6.Si aún tiene problemas,contáctenos.</div> <div>3</div> | <div>Bitte lesen Sie die Sicherheitsinformationen sorgfältig durch bevor Sie dieses Produkt installieren</div> <div>Entfernen Sie nicht die Abdeckung des Netzteils oder Teile, auf denen das obige Etikett angebracht ist</div> <div></div> <div>Gefährliche Spannungen,Ströme,und Energieniveaus existieren in jeder Komponente,die mit diesem Etikett gekennzeichnet ist.Es gibt keine reparierbaren Teile in diesen Komponenten.Falls Sie vermuten, dass ein Bauteil defekt ist,kontaktieren Sie den technischen Unterstützung.</div> <div>Wie Sie den Laptop-Adapter benutzen:</div> <div>1.Bei der Benutzung dieses Produkts vergewissern Sie sich bitte,dass die Kennzeichnung des Aufhängeanschlusses korrekt ist, um sicherzustellen, dass die Produkte ordnungsgemäß funktionieren.</div> <div>2.Bitte lesen Sie das Produktanhandbuch sorgfältig durch, bevor Sie den Laptop-Adapter benutzen,und überzeugen Sie sich,ob das Erscheinungsbild des Produkts beschädigt ist.</div> <div>3.Bitte stellen Sie sicher,dass die Eingangsspannung,Ausgangsspannung und Ausgangsleistung mit Ihrem Originaladapter übereinstimmen,bevor Sie den neuen Adapter benutzen.</div> <div>4</div> | <div>4.Für die Umgebung;Betriebstemperatur:32°F-104°F,Lagertemperatur:-40°F-158°F,Bitte berühren Sie die Flüssigkeit nicht.</div> <div>5.Beim ersten Mal benutzen Sie bitte den AC-Stecker für den Stromanschluss benutzen Sie dann den DC-Stecker für den Zugang zum Laptop-Anschluss.</div> <div>Kostenlose Wartung ist nicht verfügbar falls sich das Produkt in der folgenden Situation befindet:</div> <div>1. Sie können den Kaufbeleg und die Bestellnummer für dieses Produkt vorlegen.</div> <div>2. Das Produkt überschreitet die Benutzungsdauer oder der Kunde nicht über eine Computerarbeitsumgebung auf der Grundlage der Gebrauchsanweisung, Wartung oder Lagerung von Produkten, verursacht durch Ausfall und Beschädigung.Kunden können bezahlte Wartungsdienste wählen.</div> <div>3. Nach dem Kauf. Schäden am Produkt aufgrund eines Sturzes, ins Wasser oder durch unsachgemäße Lagerung.</div> <div>4.Aufgrund von durch Menschen verursachten Schäden oder unabwendbaren Naturkatastrophen,abnormale Spannung und sonstige äußere Faktoren verursachten den Ausfall.</div> <div>Reparatur an einer nicht näher bezeichneten Reparaturstelle.Umwandlung, Zergliederung, Reinigung von Produkten,verursachten den Schaden.</div> <div>WARNUNG:Das Benutzen der falschen Stromspitze kann dalhr elektronisches Gerät beschädigen oder eine Fehlfunktion verursachen.</div> <div>1.Um einen Stromschlag zu vermeiden,müssen Sie den Adapter von seiner externen Stromquelle trennen, bevor Sie den Netzstecker anschließen.</div> <div>2.Nur in Innenräumen benutzen.Vermieden Sie den Kontakt mit äußeren Wärmequellen, direktem, anhaltendem Sonnenlicht, Staub, ätzenden Chemikalien; und Feuchtigkeit.</div> <div>3.Es ist normal,dass Netzteile während des Gebrauchs warm werden. Vermeiden</div> <div>5</div> | <div>en Sie es,das Gerät während des Benutzens zu berühren.Vermieden Sie direkte Sonneneinstrahlung oder die Nähe von hitzeempfindlichen Materialien.</div> <div>4.Lassen Sie den Laptop-Netzadapter nicht fallen und setzen Sie ihn keinen keinen übermäßigen Stößen aus.</div> <div>5. Legen Sie keine Gegenstände auf den Laptop-Netzadapter.</div> <div>6.Versuchen Sie nicht, das Gerät zu warten oder zu zerlegen.Das Gerät kann nicht vom Benutzer gewartet werden.Der Versuch, das Gerät zu zerlegen oder zu warten, kann zu elektrischen Gefahren führen,bis hin zum Tod durch Einwirkung von Hochspannung. Sollten Sie Probleme mit dem Gerät haben, stellen Sie den Gebrauch und wenden Sie sich an uns.</div> <div>Fehlersuche</div> <div>Falls Ihr Gerät nicht auflädt oder nicht richtig funktioniert,unternehmen Sie die folgenden Schritte;</div> <div>1.Trennen Sie den Laptop-Netzadapter von der Stromquelle.</div> <div>2.Vergewissern Sie sich, dass der richtige Stromanschluss installiert wurde indem Sie das Netz überprüfen.</div> <div>Liste der Kompatibilität von Netzsteckern. Pressen Sie NIEMALS einen Netzstecker in ein elektronisches Gerät.</div> <div>3.Schließen Sie den Laptop-Netzadapter wieder an und prüfen Sie,ob alle Verbindungen sicher sind.</div> <div>4.Stecken Sie den richtigen Netzstecker in Ihr elektronisches Gerät.Das Gerät sollte mit dem Aufladen beginnen,unabhängig davon, ob es eingeschaltet ist oder nicht.</div> <div>5.Falls die grüne Betriebsanzeige-LED nicht leuchtet leuchtet, ist sie möglicherweise einfach ausgefallen.</div> <div>6.Falls Sie immer noch Probleme haben, kontaktieren Sie uns bitte.</div> <div>6</div> |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <div>Veuillez lire attentivement les informations relatives à la sécurité avant d'installer ce produit</div> <div>Ne pas retirer le couvercle du bloc d'alimentation ou toute autre pièce portant l'étiquette ci-dessus</div> <div></div> <div>Des tensions, des courants et des niveaux d'énergie dangereux existent dans tout composant étiqueté avec ce label. Ces composants ne contiennent aucune pièce réparable.Si vous pensez qu'un composant est défectueux, contactez le support technique.</div> <div>Comment utiliser l'adaptateur pour ordinateur portable :</div> <div>1.Lors de l'utilisation de ce produit,veuillez vous assurer que le connecteur de charge est correctement branché afin de garantir le bon fonctionnement du produit.</div> <div>2.Veuillez lire attentivement le manuel du produit avant d'utiliser l'adaptateur pour ordinateur portable et vérifier si l'apparence du produit est endommagée.</div> <div>3.Veuillez vérifier que la tension d'entrée,la tension de sortie et la puissance de sortie sont conformes à votre adaptateur d'origine avant d'utiliser le nouvel adaptateur.</div> <div>7</div> | <div>4.Pour l'environnement ; température de fonctionnement : 32°F-104°F, température de stockage : -40°F-158°F, ne pas toucher le liquide.</div> <div>5.Pour la première fois, veuillez utiliser la prise CA pour accéder à l'alimentation, puis utilisez la prise CC pour accéder au connecteur de Lapop.</div> <div>La maintenance gratuite n'est pas disponible lorsque le produit se trouve dans la situation suivante:</div> <div>1.Impossible de fournir le dossier d'achat et le numéro de commande de ce produit.</div> <div>2.Le produit dépasse le délai d'utilisation ou le client ne dispose pas d'un environnement de travail informatique basé sur le manuel d'instructions, maintenir ou des produits de stockage, causés par la défaillance et les dommages. Les clients peuvent opter pour des services de maintenance payants.</div> <div>3.Après l'achat, le produit a été endommagé à la suite d'une chute, d'une immersion dans l'eau ou d'un stockage inadéquat.</div> <div>4.En raison de dommages causés par l'homme ou de catastrophes naturelles irrésistibles,une tension anormale et d'autres facteurs externes ont causé la défaillance.</div> <div>Réparer au point d'autorisation de réparation non désigné.transformation,démontage, nettoyage des produits ayant causé des dommages.</div> <div>AVERTISSEMENT:L'utilisation d'un embout d'alimentation inadéquat peut endommager votre appareil électronique ou entraîner un dysfonctionnement.</div> <div>1.Pour éviter tout risque électrique, veuillez à débrancher l'adaptateur de sa source d'alimentation externe avant de fixer l'embout d'alimentation.</div> <div>2.Pour une utilisation à l'intérieur uniquement. Éviter l'exposition à des sources de chaleur externes, à la lumière directe et prolongée du soleil, à la poussière, aux produits chimiques corrosifs et à l'humidité.</div> <div>3.Il est normal que les adaptateurs électriques chauffent pendant l'utilisation. Évitez</div> <div>8</div> | <div>ez de toucher l'appareil pendant son utilisation.Évitez de le placer à la lumière directe du soleil ou à proximité de matériaux sensibles à la chaleur.</div> <div>4.Ne faites pas tomber l'adaptateur d'alimentation pour ordinateur portable et ne le soumettez pas des chocs excessifs.</div> <div>5.Ne placez rien sur l'adaptateur d'alimentation de l'ordinateur portable.</div> <div>6.N'essayez pas de réparer ou de démonter l'appareil.L'appareil n'est pas réparable par l'utilisateur.Toute tentative de démontage ou d'entretien de l'appareil peut entraîner des risques électriques,voire la mort en cas d'exposition à une haute tension.Si vous rencontrez des problèmes avec l'appareil, cessez de l'utiliser et contactez-nous pour obtenir de l'aide.</div> <div>Dépannage</div> <div>Si votre appareil ne se recharge pas ou ne fonctionne pas correctement,suivez les étapes suivantes ;</div> <div>1.Débranchez l'adaptateur d'alimentation de l'ordinateur portable de sa source d'alimentation.</div> <div>2.Vérifiez que l'embout d'alimentation correct a été installé en contrôlant le bouton Power.</div> <div>Liste de compatibilité des embouts. Ne forcez JAMAIS un embout dans un appareil électronique.</div> <div>3.Rebranchez l'adaptateur d'alimentation de l'ordinateur portable. Vérifiez que toutes les connexions sont sûres.</div> <div>4.Branchez l'embout approprié sur votre appareil électronique.L'appareil devrait commencer à se charger,qu'il soit sous tension ou non.</div> <div>5.Notez que si le voyant vert d'alimentation ne s'allume pas, il se peut qu'il se soit simplement éteint.</div> <div>6.Si vous rencontrez toujours des problèmes, veuillez nous contacter.</div> <div>9</div> | <div>Si prega di leggere attentamente le informazioni sulla sicurezza prima di installare questo prodotto</div> <div>Non rimuovere la copertura dell'alimentazione o qualsiasi parte fissata con l'etichetta sopra indicata</div> <div></div> <div>Tensioni pericolose, correnti,e livelli di energia esistono in qualsiasi componente contrassegnato con questa etichetta. Non ci sono parti riparabili in questi componenti.Se si sospetta che un componente sia difettoso, contattare l'assistenza tecnica.</div> <div>Come utilizzare l'adattatore per laptop:</div> <div>1.Quando si utilizza questo prodotto, si prega di confermare correttamente il flag del connettore di ricarica per garantire che i prodotti siano stati funzionanti correttamente.</div> <div>2.Si prega di leggere attentamente il manuale del prodotto prima di usare l'adattatore per laptop e confermare se l'aspetto del prodotto è danneggiato.</div> <div>3.Si prega di confermare che la tensione di ingresso, la tensione di uscita e la potenza di uscita siano conformi al proprio adattatore originale prima di utilizzarlo il nuovo adattatore.</div> <div>4.Per l'ambiente; Temperatura operativa: 32°F-104°F, temperatura di conservazione: -40°F-158°F, si prega di non toccare il liquido.</div> <div>5.Per la prima volta, si prega di utilizzare la spina AC per accedere all'alimentazione, quindi utilizzare la spina DC per connettersi al connettore del laptop.</div> <div>La manutenzione gratuita non è disponibile quando il prodotto si trova nelle seguenti situazioni:</div> <div>1.Non è possibile fornire la registrazione dell'acquisto e il numero d'ordine di questo prodotto.</div> <div>2.Il prodotto supera il limite di tempo per l'utilizzo o il cliente non dispone di un ambiente di lavoro informatico basato sul manuale di istruzioni, manutenzione o conservazione dei prodotti, causata dal guasto e dal danneggiamento. I clienti possono scegliere servizi di manutenzione a pagamento.</div> <div>3.Dopo l'acquisto, danni al prodotto dovuti a caduta, immersione nell'acqua, o conservazione impropria causano danni.</div> <div>4.A causa di danni causati dall'uomo o disastri naturali irresistibili, tensioni anomale e altri fattori esterni causano il guasto.</div> <div>Riparazione presso un punto di autorizzazione non designato,trasformazione, smontaggio, pulizia dei prodotti causano danni.</div> <div>AVVERTENZA: L'utilizzo di un connettore di alimentazione sbagliato può danneggiare il dispositivo elettronico o causarne il malfunzionamento.</div> <div>1.Per evitare rischi elettrici, assicurarsi di scollegare l'Adattatore dalla sua fonte di alimentazione esterna prima di attaccare il connettore di alimentazione.</div> <div>2.Solo per uso interno. Evitare l'esposizione a fonti di calore esterne;luce solare diretta e prolungata; polvere; sostanze chimiche corrosive;e umidità.</div> <div>3.È normale che gli adattatori di alimentazione diventino caldi durante l'uso. Evitare di toccare il dispositivo durante l'uso.Evitare di posizionarlo alla luce diretta del sole o vicino a materiali sensibili al calore.</div> <div>10</div> | <div>one: -40°F-158°F, si prega di non toccare il liquido.</div> <div>5.Per la prima volta, si prega di utilizzare la spina AC per accedere all'alimentazione, quindi utilizzare la spina DC per connettersi al connettore del laptop.</div> <div>La manutenzione gratuita non è disponibile quando il prodotto si trova nelle seguenti situazioni:</div> <div>1.Non è possibile fornire la registrazione dell'acquisto e il numero d'ordine di questo prodotto.</div> <div>2.Il prodotto supera il limite di tempo per l'utilizzo o il cliente non dispone di un ambiente di lavoro informatico basato sul manuale di istruzioni, manutenzione o conservazione dei prodotti, causata dal guasto e dal danneggiamento. I clienti possono scegliere servizi di manutenzione a pagamento.</div> <div>3.Dopo l'acquisto, danni al prodotto dovuti a caduta, immersione nell'acqua, o conservazione impropria causano danni.</div> <div>4.A causa di danni causati dall'uomo o disastri naturali irresistibili, tensioni anomale e altri fattori esterni causano il guasto.</div> <div>Riparazione presso un punto di autorizzazione non designato,trasformazione, smontaggio, pulizia dei prodotti causano danni.</div> <div>AVVERTENZA: L'utilizzo di un connettore di alimentazione sbagliato può danneggiare il dispositivo elettronico o causarne il malfunzionamento.</div> <div>1.Per evitare rischi elettrici, assicurarsi di scollegare l'Adattatore dalla sua fonte di alimentazione esterna prima di attaccare il connettore di alimentazione.</div> <div>2.Solo per uso interno. Evitare l'esposizione a fonti di calore esterne;luce solare diretta e prolungata; polvere; sostanze chimiche corrosive;e umidità.</div> <div>3.È normale che gli adattatori di alimentazione diventino caldi durante l'uso. Evitare di toccare il dispositivo durante l'uso.Evitare di posizionarlo alla luce diretta del sole o vicino a materiali sensibili al calore.</div> <div>11</div> | <div>4.Non far cadere o sottoporre l'adattatore di alimentazione per laptop a shock eccessivi.</div> <div>5.Non posizionare nulla sopra l'adattatore di alimentazione per laptop.</div> <div>6.Non tentare di riparare o smontare. L'unità non è riparabile dall'utente. Tentare di smontare o riparare l'unità può comportare rischi elettrici,incluso il decesso per esposizione ad alta tensione. Se si riscontrano problemi con l'unità, interrompere l'uso e contattarci per assistenza.</div> <div>Risoluzione dei problemi</div> <div>Se il dispositivo non si carica o non funziona correttamente,seguire i seguenti passaggi:</div> <div>1.Scollegare l'adattatore di alimentazione per laptop dalla sua fonte di alimentazione.</div> <div>2.Verificare che sia stato installato il connettore di alimentazione corretto controllando la lista di compatibilità dei connettori di alimentazione. NON forzare mai un connettore di alimentazione in un dispositivo elettronico.</div> <div>3.Ricollegare l'adattatore di alimentazione per laptop. Verificare che tutte le connessioni siano sicure.</div> <div>4.Collegare il connettore di alimentazione corretto al dispositivo elettronico. Il dispositivo dovrebbe iniziare a caricarsi indipendentemente dal fatto che sia acceso o meno.</div> <div>5.Notare che se il LED indicatore di alimentazione verde non si accende,potrebbe semplicemente essersi bruciato.</div> <div>6.Se si riscontrano ancora problemi, si prega di contattarci.</div> <div>12</div> | <div>AC ADAPTER</div> <div>User Manual</div> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|

法语

意大利